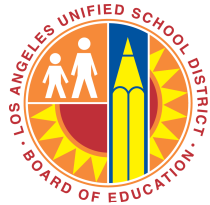


MEMBERS OF THE BOARD

DR. RICHARD A. VLADOVIC,
PRESIDENT
MÓNICA GARCÍA
JACKIE GOLDBERG
KELLY GONEZ
DR. GEORGE J. MCKENNA III
NICK MELVOIN
SCOTT M. SCHMERELSON



DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DE LOS ANGELES
ADMINISTRATIVE OFFICES
333 South Beaudry Avenue, 25th Floor
Los Angeles, California 90017
Telephone: (213) 241-4822 | Fax: (213) 241-8977

AUSTIN BEUTNER
Superintendente de las escuelas

ALISON YOSHIMOTO TOWERY
Interim Director Academica

SOPHIA MENDOZA
Directora, Iniciativa de tecnología instruccional

NOTIFICACIÓN PARA PADRES Y ESTUDIANTES

Normas relativas al uso de dispositivos informáticos (es decir, tabletas, ordenadores portátiles) y accesorios relacionados proporcionados en préstamo y asignados a los estudiantes

Apellido del estudiante (LETRA DE MOLDE)

Nombre del Estudiante (LETRA DE MOLDE)

Grado

Número de identificación del estudiante Fecha

Apellido del padre/madre/tutor (LETRA DE MOLDE)

Nombre del padre/madre/tutor (LETRA DE MOLDE)

Me están asignando un dispositivo de computación y accesorios relacionados del Distrito Escolar Unificado de los Ángeles. Me comprometo a mantenerlo seguro y bien mantenido. Seguiré las pautas para el cuidado del dispositivo tal como se explica a continuación

SEGURIDAD

1. Sabré dónde está mi Dispositivo asignado en todo momento.
2. Nunca dejaré mi Dispositivo asignado desatendido.
3. Aseguraré mi Dispositivo asignado cuando esté participando en el Ed. Física guardándolo en mi armario u otra ubicación segura, a menos que el maestro de Ed. Física. Indique que debo llevar el Dispositivo a la clase.
4. Nunca prestaré mi Dispositivo asignado a nadie.
5. Me doy cuenta de que se han instalado dispositivos de seguridad en el Dispositivo asignado que permiten el seguimiento y que su uso será monitoreado.
6. En todo momento, mantendré mi seguridad y usaré el Dispositivo sólo en áreas donde pueda mantener seguros a mi persona y al Dispositivo.
(inicial del estudiante y del padre aquí) _____

CUIDADO

7. Entiendo que el Dispositivo asignado puede incluir un estuche protector que debe permanecer en el Dispositivo en todo momento. Este estuche no se puede remover ni sustituir.
8. Protegeré de rasguños a la pantalla.
9. Mantendrá la comida y las bebidas lejos de mi Dispositivo asignado ya que pueden causarle daño.
10. No voy marcaré, dibujaré, escribiré ni colocaré calcomanías no aprobadas en el Dispositivo o su estuche.
11. No desarmaré ni intentaré ninguna reparación en ninguna parte de mi Dispositivo asignado. Al hacerlo, se anulará la garantía.
12. Si le ocurriera algún daño, incluyendo, pero no limitado a, rasguños, grietas o abolladuras, informaré sobre el daño a la administración de la escuela en el plazo de 24 horas o lo más pronto posible después de ello.
13. En el caso de robo o vandalismo, presentaré un reporte de la policía y notificaré a la administración de la escuela dentro de 24 horas o tan pronto como sea posible después de ello.
(inicial del estudiante y del padre aquí) _____

USO

14. Cumpliré con la Política de Uso Responsable (RUP) del LAUSD para el uso de computadoras y sistemas de red.
15. No formatearé el Dispositivo, no manipularé su configuración de seguridad ni cambiaré su sistema operativo (por ejemplo, iOS para dispositivos Apple).
16. Me adheriré a todos los derechos de autor aplicables y los acuerdos de licencia de software que prohíben la descarga de medios y software que no se hayan adquirido legalmente.
17. No participaré en ningún acoso o actos de intimidación (ciber-intimidación) en un intento de perjudicar a otras personas usando mi Dispositivo asignado o cualquier otro Dispositivo electrónico.
(inicial del estudiante y del padre aquí) _____

RESPONSABILIDAD

18. Entiendo que mi Dispositivo asignado está sujeto a inspección por cualquier miembro del personal, maestro o administrador en la escuela, en cualquier momento y sin previo aviso. Además, entiendo que el Dispositivo sigue siendo propiedad de la escuela.
19. Estoy de acuerdo en devolver el Dispositivo, los accesorios relacionados y la caja del Dispositivo en buenas condiciones de trabajo (con la excepción del desgaste normal) inmediatamente después de la petición por el caso.
20. Devolveré el Dispositivo asignado al administrador de mi escuela (o designado) al final de cada año escolar. Si me retiro, soy expulsado, o finalizara mi matriculación en mi escuela por cualquier razón, devolveré el Dispositivo y los accesorios asignados en la fecha de la terminación al administrador de la escuela.
21. He completado las lecciones de ciudadanía digital.
(inicial del estudiante y del padre aquí) _____

**ACUSE DE RECIBO DEL PADRE/LA MADRE/EL TUTOR
(Dispositivos que se llevan a casa)**

Responsabilidad por los Dispositivos de computación en préstamo asignados a los estudiantes

Este documento le informa de su responsabilidad legal con respecto al Dispositivo y sus accesorios relacionados, que pueden incluir el estuche, el teclado, el cable y cargador de batería ("equipo prestado") que se describe a continuación, que el Distrito Escolar Unificado de Los Ángeles ("LAUSD") está dando en préstamo a su hijo.

LAUSD puede hacer responsable al padre, la madre, o el tutor por todos los daños causados por cualquier menor que intencionalmente quiebre, desfigure o dañe cualquier propiedad del LAUSD, o que no devuelva cualquier propiedad del LAUSD cuando se le solicite hacerlo. (consulte el boletín del Distrito Bul-5509.2, Procedimientos de restitución por la pérdida o daño de la propiedad escolar, con fecha del 7 de marzo de 2017 Código de Educación de California § 48904.) La propiedad incluye el equipo prestado, que puede tener un valor de hasta \$700 para las tabletas y \$1,300 para las computadoras portátiles.

- Estoy de acuerdo con las condiciones de **Seguridad, Cuidado, Uso y Responsabilidad** enumeradas en las "normas relativas al uso de dispositivos prestados (es decir, tabletas o computadoras portátiles) asignadas a los estudiantes" ("reglas"), en la página anterior. El hecho de que mi hijo no cumpla con las reglas, lo que resultaría en un daño o pérdida del Dispositivo, se puede considerar un acto voluntario del cual soy responsable, y está sujeto a los siguientes procedimientos legales establecidos del boletín Bul-5509,2:
 - La escuela deberá informar inmediatamente al padre, madre o tutor por escrito después de cualquier supuesta pérdida que dé lugar a una obligación bajo el artículo 48904 del Código de Educación.
 - El padre, madre o tutor puede presentar información en nombre del estudiante durante una conferencia en la escuela en cuanto a las razones por las cuales no debe ser impuesta una cuota.
 - Después de examinar toda información presentada durante esta reunión, el director/su designado deberá decidir si debe o no retener las calificaciones, el diploma o expediente escolar y/o imponer una cuota por daños y perjuicios. El padre/madre/tutor y el estudiante serán notificados por escrito de la decisión. La decisión del director es definitiva, y no hay apelación más allá del nivel escolar.
 - Al recibir la notificación de la decisión de la escuela, el padre o tutor puede, si es necesario, pagar la obligación pendiente, o el estudiante puede completar una asignación voluntaria de trabajo determinada por la escuela.
- El equipo prestado es, y seguirá siendo la propiedad del Distrito Escolar Unificado de los Ángeles con la sola intención de ser usado por el estudiante a quien se le ha asignado.
- Además, acepto cumplir con la Política de Uso Responsable (RUP) del LAUSD para el uso de equipos prestados y la red del LAUSD ([ver adjunto](#)).

SELECCIONE LA OPCIÓN 1 O 2 A CONTINUACIÓN MARCANDO LA CASILLA CORRESPONDIENTE

OPCIÓN 1 – "ACEPTO PARTICIPAR" EN DISPOSITIVOS QUE SE LLEVAN A CASA – Sí, quiero que mi estudiante traiga el Dispositivo a casa.

He leído y entiendo las responsabilidades descritas anteriormente y acepto cumplir con las "Reglas". Autorizo a mi hijo para que traiga el Dispositivo a casa. Estoy de acuerdo en supervisar e interactuar con mi hijo cuando acceda al contenido en línea fuera de la escuela con el Dispositivo.

Reconocimiento de los riesgos inherentes al uso de Internet: Reconozco que existen riesgos de seguridad, privacidad y confidencialidad inherentes al uso de Internet y de las comunicaciones inalámbricas. Entiendo que el Distrito ha tomado las medidas razonables, incluyendo una solución de filtrado web, actualmente disponibles para minimizar tales riesgos. Sin embargo, reconozco que ningún filtro u otra tecnología disponible actualmente proporciona una protección completa contra tales riesgos. He determinado que, para mi hijo, los beneficios de la actividad en línea y las comunicaciones inalámbricas superan los riesgos y, en nombre de mi hijo, asumiré el riesgo asociado con dicha actividad. Estoy de acuerdo con que es mi responsabilidad monitorear e interactuar activamente con mi hijo en relación con el uso apropiado de las comunicaciones en línea.

OPCIÓN 2 – "NO ACEPTO PARTICIPAR" EN LOS DISPOSITIVOS QUE SE LLEVAN A CASA – No, NO quiero que mi hijo traiga el dispositivo a casa.

He leído y entiendo las responsabilidades descritas anteriormente y no deseo que mi hijo traiga el dispositivo a casa. También entiendo que, si fuera necesario el uso del Dispositivo para completar las asignaciones fuera de la escuela, la escuela proporcionará a mi hijo/a materiales impresos para llevar a casa y/o puede proporcionarle acceso a los Dispositivos en el plantel escolar fuera de las horas regulares de clase.

Nombre del estudiante en letra de imprenta (Apellido, Nombre): _____

Firma del estudiante: _____ Fecha: _____

Nombre de padre/madre/tutor en letra de imprenta: _____

Firma del padre/madre/tutor: _____ Fecha: _____